

Statement of Comparability for university degrees from Romania: Checklist

You can apply for a Statement of Comparability for the following degrees

- Diplomă de licență
- Diplomă de inginer
- Diplomă de master / magistru
- Diplomă de studii academice postuniversitare
- Diplomă de studii postuniversitare de specializare
- Diplomă de doctor
- Diplomă de absolvire
- etc.

The ZAB can only issue a Statement of Comparability if your degree program was accredited or provisionally authorized at the time of your graduation. For more information visit <https://www.aracis.ro/hg-nomenclator-programe-de-studii/>

The ZAB does not issue Statements of Comparability for the following degrees

- Certificat de absolvire / acordare / calificare

These are vocational qualifications.

- Certificat de absolvire pentru pregătirea personalului didactic / Modul psihopedagogic

This is a degree awarded after a complementary professional degree course to obtain a Romanian teaching degree. While it cannot be evaluated by the ZAB, it can be included in the recognition process when applying for professional recognition as a teacher by the competent German authority.

Documents for the application

Only submit photocopies of your documents. The only original document we need is the application form with your signature.

Do not submit translations.

Application form	
<input type="radio"/>	<p>Application form for a Statement of Comparability with your original signature</p> <p>If you want us to evaluate more than one university degree, fill in a separate application form and submit a separate application for each degree.</p>

University degree to be evaluated	
<input type="radio"/>	<p>University diploma in Romanian</p>
<input type="radio"/>	<p>Transcript of records for the entire degree program (Supliment la Diplomă / Foaie Matricolă) in Romanian</p>
<input type="radio"/>	<p>Certificate from your university stating your mode of study (Forma de învățământ: cu frecvență / învățământ de zi / IF, frecvență redusă / FR, fără frecvență / FF, la distanță / ID, ...) in the original language</p> <p><u>only if</u> your mode of study is <u>not</u> stated in your documents</p>
<input type="radio"/>	<p>Documents regarding transferred credit in the original language</p> <p><u>only if</u> you transferred credit that counted toward your degree, e.g. from another degree program or vocational training</p> <p>Example: If you transferred to another university, you have to submit the transcript of records from your first university as well.</p>

○	<p>Hague apostille issued in Romania after the degree has been verified by the "Centrul Național de Recunoaștere și Echivalare a Diplomelor" in Romania</p> <p><u>only</u> if you received your degree from the "Universitatea Spiru Haret"</p> <p>For more information visit https://cnred.edu.ro/ro/vizarea-actelor-de-studii-pentru-plecarea-in-strainatate</p>
---	--

Previous university degrees	
	Example: If you want us to evaluate your master's degree, you have to submit the following documents regarding your bachelor's degree as well.
○	<p>University diploma in the original language</p> <p><u>and</u></p>
○	<p>Transcript of records <u>or</u> diploma supplement in the original language</p> <p><u>only if</u> you have any previous university degrees</p>
○	<p>Certificate from your university stating your mode of study (e.g. full-time program, part-time program, distance program) in the original language</p> <p><u>only if</u> the mode of study of any previous university degrees is <u>not</u> stated in your documents</p>
○	<p>Documents regarding transferred credit in the original language</p> <p><u>only if</u> you transferred credit, e.g. from another degree program or vocational training, that counted toward any previous university degrees</p>

Secondary school	
○	<p>Secondary school graduation certificate (Diplomă de bacalaureat) in the original language</p> <p><u>only if</u> you want us to evaluate a degree from a college (Diplomă de absolvire)</p>

Miscellaneous documents	
○	<p>Identity document (pașaport, carte de identitate) passport or identity card</p>
○	<p>Proof of name change (e.g. marriage certificate) in the original language</p> <p><u>only if</u> your name has changed</p>
○	<p>Refugee ID or asylum notice</p> <p><u>only if</u> you are recognized as a refugee or an asylum seeker and do <u>not</u> agree to the ZAB verifying the authenticity of your documents by contacting any relevant institutions</p>
○	<p>Employment contract <u>or</u> written confirmation of employment from your future employer in Germany</p> <p><u>only if</u> the Statement of Comparability is required to apply for a Blue Card visa</p>

Additional information

Additional documents

If we need additional documents or information to evaluate your university degree, we will contact you by email. Please check your email regularly.

We reserve the right to ask you to submit original documents if necessary.

Photocopies

Only submit photocopies of your documents. You can make these photocopies yourself. The only original document we need is the application form with your original signature. Do not submit any other original documents unless we explicitly ask you to do so. We assume no liability for unsolicited original documents.

Make sure your photocopies are legible and complete.

Do not submit folders or plastic sheet protectors.

Translations

Only submit translations if they are listed in the checklist.

A degree is evaluated based on the documents in the original language, even if we ask for translations. Therefore, do not submit translations without submitting the documents in the original language as well.

Your documents can be translated in or outside of Germany as long as the translator is certified for the respective language, authorized, or publicly sworn. You can search for translators in Germany in the state administrations of justice's database of translators and interpreters (Dolmetscher- und Übersetzerdatenbank der Landesjustizverwaltungen).

We look forward to your application.

If you have any questions, please visit our website or contact our support team.